



Памятка пациенту и лицу, ухаживающему за ним

Mesalamine

Этот документ, предоставленный Lexicomp[®], содержит всю необходимую информацию о препарате, включая показания, способ применения, побочные эффекты и случаи, при которых необходимо связаться с вашим поставщиком медицинских услуг.

Фирменные знаки США

Apriso; Asacol HD; Canasa; Delzicol; Lialda; Pentasa; Rowasa; SfRowasa

Фирменный знак Канады

Asacol; Asacol 800; Mesasal [DSC]; Mezavant; Mezera; Pentasa; Salofalk;
TEVA-5 ASA

Для чего применяют этот препарат?

- Применяется для лечения язвенного колита.
- Применяется для предотвращения возвращения приступов язвенного колита.
- Применяется для лечения заболеваний легкой и средней тяжести дистального отдела толстой кишки.
- Данный препарат можно давать детям и по другим показаниям. Проконсультируйтесь с врачом.

Что необходимо сообщить врачу, ПРЕЖДЕ ЧЕМ мой ребенок примет данный препарат?

- Если у Вашего ребенка аллергия на месаламин, салицилаты, сульфасалазин или какой-либо иной компонент данного препарата.
- Если у вашего ребенка аллергия на аналогичные препараты или любые другие лекарственные препараты, пищевые продукты или другие вещества. Сообщите врачу о наличии у вашего ребенка аллергии и ее

симптомах, таких как сыпь, крапивница, зуд, одышка, свистящее дыхание, кашель, отек лица, губ, языка или горла или о любых других симптомах.

Сочетание этого препарата с некоторыми лекарствами и заболеваниями может быть неблагоприятно.

Проконсультируйтесь с врачом или фармацевтом относительно всех лекарственных препаратов, которые принимает Ваш ребенок (как рецептурных, так и приобретаемых без рецепта, натуральных препаратах и витаминах), а также о проблемах с его здоровьем. Вам необходимо удостовериться, что прием данного лекарственного препарата безопасен при заболеваниях Вашего ребенка и в сочетании с другими лекарственными препаратами, которые ребенок уже принимает. Не следует начинать, прекращать прием или изменять дозировку какого-либо лекарственного препарата, который принимает Ваш ребенок, без согласования с врачом.

Что мне необходимо знать или делать, пока мой ребенок принимает данный препарат?

Все формы выпуска:

- Сообщите всем медицинским работникам, обеспечивающим медицинское обслуживание Вашего ребенка, о том, что Ваш ребенок принимает этот лекарственный препарат. Это врачи, медсестры, фармацевты и стоматологи Вашего ребенка.
- Часто сдавайте анализ крови вашего ребенка. Проконсультируйтесь с врачом вашего ребенка.
- Этот лекарственный препарат может влиять на результаты некоторых лабораторных анализов. Сообщите всем медицинским работникам и сотрудникам лабораторий, обеспечивающим медицинское обслуживание вашего ребенка, о том, что ваш ребенок принимает этот лекарственный препарат.
- Не переходите с применения данного препарата на другие препараты, содержащие аналогичные компоненты, без предварительной консультации с врачом.

- Не давайте препарат детям и подросткам, у которых присутствуют симптомы или которые находятся в процессе выздоровления при гриппе, ветряной оспе или других вирусных инфекциях из-за риска развития синдрома Рейе. Синдром Рейе приводит к очень тяжелым нарушениям со стороны головного мозга и печени.

Если Ваша дочь беременна или кормит ребенка грудью:

- Проконсультируйтесь с врачом, если ваша дочь беременна, забеременела или кормит ребенка грудью. Необходимо будет обсудить преимущества и риски для вашей дочери и ее ребенка.

Таблетки:

- Частицы этого лекарственного препарата Вы можете видеть в кале ребенка. Если это часто происходит, проконсультируйтесь с врачом.

Капсулы пролонгированного действия (Apriso):

- Если у Вашего ребенка фенилкетонурия, проконсультируйтесь с врачом. В некоторых продуктах содержится фенилаланин.
- Не давайте Вашему ребенку антациды одновременно с данным лекарственным препаратом. Проконсультируйтесь с врачом.

Капсулы пролонгированного действия (Delzicol):

- Частицы этого лекарственного препарата Вы можете видеть в кале ребенка. Если это часто происходит, проконсультируйтесь с врачом.

Все лекарственные препараты для ректального применения:

- Данный препарат может запачкать ткани, древесное покрытие, окрашенные поверхности, мрамор, гранит, винил и эмаль.

Ректальная клизма:

- Если у вашего ребенка аллергия на сульфиты, проконсультируйтесь с врачом. В некоторых продуктах содержатся сульфиты.

О каких побочных эффектах мне следует немедленно

сообщать лечащему врачу моего ребенка?

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ/ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ: Хотя и в редких случаях, но у некоторых пациентов прием данного лекарственного препарата может вызывать очень серьезные, а иногда и смертельно опасные побочные эффекты. Немедленно свяжитесь с врачом Вашего ребенка или обратитесь за медицинской помощью, если у Вашего ребенка имеется любой из перечисленных ниже признаков или симптомов, которые могут быть связаны с очень тяжелым побочным эффектом:

- Признаки аллергической реакции, такие как сыпь, крапивница, зуд, покрасневшая и отечная кожа с волдырями или шелушением, возможно в сочетании с лихорадкой, свистящее или хрипящее дыхание, стеснение в груди или горле, затрудненное дыхание, глотание или речь, необычная хриплость, отечность в области рта, лица, губ, языка или горла.
- Признаки проблем с почками, в т. ч. отсутствие мочеиспускания, изменение объема мочи, кровь в моче либо резкий набор массы тела.
- Боль или давление в груди или учащенное сердцебиение.
- Ощущение ненормального сердцебиения.
- Повышенная температура или озноб.
- Любое необъяснимое образование кровоподтеков или кровотечения.
- Чувство крайней усталости или слабости.
- У некоторых людей может возникнуть реакция на данный препарат в виде признаков язвенного колита. Немедленно обратитесь к врачу, если у Вашего ребенка сильная боль в животе или судороги, стул с примесью крови, высокая температура, головная боль или сыпь.
- На фоне приема лекарственных препаратов подобного рода отмечались нарушения функции печени. Иногда такие случаи приводили к летальным исходам. При появлении у Вашего ребенка признаков нарушений со стороны печени, таких как темный цвет мочи, ощущение усталости, отсутствие аппетита, тошнота или боль в животе, светлый стул, рвота, пожелтение кожи или глаз, немедленно обратитесь к врачу.
- Применение данного препарата иногда сопровождалось нарушениями

со стороны сердца. В некоторых случаях это приводило к смертельному исходу. Если у ребенка появится одышка, резкая прибавка массы тела или отеки рук или ног, немедленно обратитесь к лечащему врачу.

Каковы некоторые побочные эффекты данного препарата?

Любой лекарственный препарат может иметь побочные эффекты. Однако у многих людей побочные эффекты либо незначительные, либо вообще отсутствуют. Свяжитесь с врачом Вашего ребенка или обратитесь за медицинской помощью, если любой из этих или других побочных эффектов беспокоит Вашего ребенка, или если он не проходит:

Все формы выпуска:

- Боли в животе или изжога.
- Тошнота или рвота.
- Запор.
- Диарея.
- Газ.
- Отрыжка.
- Раздражение носа или горла.
- Головная боль.
- Головокружение.
- Боли в спине.
- Кашель.

Все лекарственные препараты для ректального применения:

- Раздражение прямой кишки.

Данный список возможных побочных эффектов не является исчерпывающим. Если у Вас возникли вопросы касательно побочных эффектов, обратитесь к врачу Вашего ребенка. Проконсультируйтесь с врачом Вашего ребенка относительно побочных эффектов.

Вы можете сообщить о развитии побочных эффектов в национальное управление здравоохранения.

Как принимать это лекарство наилучшим образом?

Давайте данный препарат Вашему ребенку в соответствии с предписаниями врача. Прочитайте всю предоставленную Вам информацию. Строго следуйте всем инструкциям.

Все формы выпуска:

- Для наилучшего результата не пропускайте время прием дозы Вашим ребенком.
- Продолжайте давать этот лекарственный препарат в соответствии с указаниями врача Вашего ребенка или другого медицинского работника, даже если у Вашего ребенка хорошее самочувствие.

Все пероральные препараты:

- Давайте данный препарат с полным стаканом воды.

Таблетки:

- Некоторые лекарственные препараты нужно принимать с пищей, а некоторые — натощак. Бывают лекарственные препараты, которые принимаются независимо от приема пищи. Спросите фармацевта, как применять ребенку данный лекарственный препарат.
- Попросите ребенка проглотить целиком. Попросите ребенка не жевать, разламывать или крошить таблетку.
- Если у вашего ребенка трудности с глотанием, проконсультируйтесь с врачом.

Капсулы:

- Давайте данный лекарственный препарат независимо от приема пищи.

Капсулы пролонгированного действия (Pentasa):

- Попросите ребенка проглотить целиком. Попросите ребенка не жевать,

разламывать или крошить таблетку.

- Если Ваш ребенок не может проглотить данный лекарственный препарат целиком, добавьте содержимое капсулы в яблочное пюре или йогурт. Дайте Вашему ребенку сразу проглотить смесь, не разжевывая.

Капсулы пролонгированного действия (Delzicol):

- Следите, чтобы ребенок проглотил капсулу целиком. Попросите вашего ребенка не жевать, разламывать или раздрабливать таблетку.
- Если Ваш ребенок не может проглотить этот лекарственный препарат целиком, Вы можете открыть капсулы и дать ребенку проглотить их содержимое. Ваш ребенок должен проглотить все содержимое капсул, чтобы ничего не осталось в ротовой полости. Проследите, чтобы ребенок проглотил содержимое полностью. Следите, чтобы Ваш ребенок не жевал, не ломал или не измельчал препарат.

Капсулы пролонгированного действия (Apriso):

- Попросите ребенка проглотить целиком. Попросите ребенка не жевать, разламывать или крошить таблетку.
- Если у вашего ребенка трудности с глотанием, проконсультируйтесь с врачом.

Все лекарственные препараты для ректального применения:

- Ваш ребенок может одновременно принимать таблетку или капсулу и препарат для ректального применения.

Ректальная клизма:

- Клизма для ректального применения.
- Хорошо взболтайте суспензию перед применением.
- Попросите вашего ребенка как можно дольше удерживать суспензию в прямой кишке.

Суппозитории:

- Примените свечку в прямую кишку.

- Принимайте перед сном.
- Мойте руки до и после применения.
- Если свечка мягкая, охладите ее в холодильнике или подержите под холодной водой.
- Снимите со свечи обертку из фольги и вставьте свечу заостренным концом внутрь. Не касайтесь руками слишком много. Попросите ребенка удерживать свечу на протяжении 1–3 часов или по возможности дольше. Не разрезайте и не разламывайте свечу.

Что мне необходимо делать, если мой ребенок пропустил прием препарата?

- Дайте пропущенную дозу как можно скорее.
- Если Вашему ребенку пришло время принять следующую дозу, не принимайте пропущенную дозу и затем вернитесь к обычному графику приема препарата ребенком.
- Не следует давать двойную дозу одновременно или дополнительные дозы.

Как мне хранить и/или распорядиться этим лекарством?

Все пероральные препараты:

- Храните при комнатной температуре.
- Хранить в сухом месте. Не хранить в ванной.
- Во флаконах с препаратом может содержаться поглотитель влаги, который защищает препарат от сырости. Если во флаконе имеется поглотитель влаги, не вынимайте его. Препарат некоторых торговых марок допускается хранить без поглотителя влаги некоторое время. В случае сомнений проконсультируйтесь с врачом или фармацевтом.

Ректальная клизма:

- Храните при комнатной температуре.
- Хранить суспензию для прямой кишки в фольге до момента

применения. Не храните в холодильнике.

- Берегите ректальную суспензию от жары.
- Не используйте, если суспензия изменит цвет.

Суппозитории:

- Храните при комнатной температуре или в холодильнике. Не замораживать.
- Берегите от жары.
- Предохраняйте от света.
- Хранить в сухом месте. Не хранить в ванной.

Все формы выпуска:

- Храните все лекарственные препараты в безопасном месте. Храните все лекарственные препараты в месте, недоступном для детей и домашних животных.
- Утилизируйте неиспользованные лекарственные препараты или препараты с истекшим сроком годности. Не выливайте в туалет или канализацию без соответствующих указаний. Если у вас есть вопросы относительно утилизации лекарственных препаратов, проконсультируйтесь с фармацевтом. В вашем регионе могут действовать программы утилизации лекарственных препаратов.

Общее утверждение

- Если симптомы или нарушения состояния здоровья Вашего ребенка не уменьшаются, или отмечается ухудшение, обратитесь к врачу Вашего ребенка.
- Не делитесь лекарством вашего ребенка с другими и не давайте чье-либо лекарство вашему ребенку.
- Всегда имейте при себе список всех принимаемых Вашим ребенком препаратов (отпускаемых по рецепту, натуральных средств, витаминов и лекарств, продающихся без рецепта). Этот список необходимо показать лечащему врачу ребенка.

- Проконсультируйтесь с лечащим врачом Вашего ребенка перед тем, как давать ему любой новый лекарственный препарат, включая препараты, отпускаемые по рецепту и без рецепта, натуральные препараты или витамины.
- К некоторым лекарственным препаратам могут прилагаться другие информационные листки для пациента. Если у Вас есть вопросы, касающиеся данного лекарственного препарата, проконсультируйтесь с врачом Вашего ребенка, медсестрой, фармацевтом или другим работником здравоохранения.
- Если вы считаете, что произошла передозировка препарата, немедленно позвоните в токсикологический центр или обратитесь за медицинской помощью. Будьте готовы сообщить или показать, какой препарат вы приняли, в каком количестве и когда это произошло.

Использование информации потребителей и заявление об ограничении ответственности

Эту информацию не следует использовать для принятия решения о приеме этого или любого другого препарата. Только лечащий врач обладает необходимыми знаниями и опытом, чтобы принимать решения о том, какие препараты подходят для конкретного пациента. Данная информация не является гарантией того, что препарат безопасен, эффективен или одобрен для лечения каких-либо заболеваний или конкретных пациентов. Здесь приведены лишь краткие сведения общего характера об этом препарате. Здесь НЕ приводится вся имеющаяся информация о возможном использовании препарата с инструкциями по применению, предупреждениями, мерами предосторожности, сведениями о взаимодействии, нежелательных эффектах и рисках, которые могут быть связаны с данным препаратом. Эта информация не должна рассматриваться в качестве руководства по лечению и не заменяет собой информацию, предоставляемую вам лечащим врачом. Для получения полной информации о возможных рисках и преимуществах приема этого препарата обратитесь к лечащему врачу.

Авторское право

© Wolters Kluwer Clinical Drug Information, Inc. и ее аффилированные компании и/или лицензиары, 2019. Все права защищены.

Если у вас возникли вопросы, обратитесь непосредственно к сотруднику своей медицинской бригады. Пациенты MSK могут обратиться к поставщику услуг после 17:00 либо в выходной или праздничный день, позвонив по номеру 212-639-2000.

Дополнительную информацию см. в нашей виртуальной библиотеке на www.mskcc.org/pe.

Mesalamine - Last updated on November 18, 2019

©2019 Memorial Sloan Kettering Cancer Center